

- Schritt im Hinblick auf den Abzug der nichtzyprischen Truppen zu tun, wie in dem Ideen-katalog (S/24472, Anhang) ausgeführt, und fordert den Generalsekretär auf, die dahin gehenden Bemühungen zu fördern;
5. verleiht außerdem seiner Besorgnis Ausdruck darüber, daß die Militärbehörden auf beiden Seiten keine reziproken Maßnahmen ergriffen haben, um entlang der Feueinstellungslinien Gefechtsmunition oder Waffen, außer Handfeuerwaffen, sowie das Abfeuern von Waffen in Sicht- oder Hörweite der Pufferzone zu verbieten, und fordert diese Behörden auf, entsprechend Ziffer 3 der Resolution 839(1993) vom 11. Juni 1993 mit der UNFICYP Gespräche über diese Angelegenheit aufzunehmen;
  6. bedauert es, daß keine Einigung über die Ausweitung der Abzugsvereinbarung von 1989 auf alle Gebiete der Pufferzone, wo sich die beiden Seiten in großer Nähe zueinander befinden, erzielt wurde, und fordert die Militärbehörden auf beiden Seiten auf, mit der UNFICYP in dieser Hinsicht dringend zusammenzuarbeiten;
  7. fordert die Führer der beiden Volksgruppen nachdrücklich auf, wie in den einschlägigen Berichten des Generalsekretärs empfohlen, Toleranz und die Aussöhnung zwischen den beiden Volksgruppen zu fördern;
  8. begrüßt den Beschluß des Generalsekretärs, die Kontakte mit den beiden Führern fortzusetzen und alles zu tun, um eine gemeinsame Basis für die Wiederaufnahme der direkten Gespräche zu finden;
  9. erklärt erneut, daß er es für wichtig hält, daß in den wesentlichen Punkten der Zypernfrage und bei der Umsetzung der in der Resolution 939(1994) vom 29. Juli 1994 geforderten vertrauensbildenden Maßnahmen baldige Fortschritte erzielt werden;
  10. ersucht den Generalsekretär, bis zum 10. Dezember 1995 einen Bericht über die Durchführung dieser Resolution und über alle Hindernisse, denen er dabei begegnet ist, vorzulegen;

11. beschließt, mit der Angelegenheit aktiv befaßt zu bleiben.

Abstimmungsergebnis: Einstimmige Annahme.

## Dokumentation des Sicherheitsrats

**SICHERHEITSRAT** – Mitteilung des Präsidenten vom 29. März 1995 (UN-Dok. S/1995/234)

1. Im Nachgang zu den Mitteilungen des Präsidenten des Sicherheitsrats vom 30. Juni 1993 (S/26015), 27. Juli 1993 (S/26176), 31. August 1993 (S/26389), 29. November 1993 (S/26812), 28. Februar 1994 (S/1994/230) und 28. Juli 1994 (S/1994/896) betreffend die Dokumentation des Rates und andere Verfahrensfragen legt der Präsident des Sicherheitsrats Wert auf die Feststellung, daß sich alle Mitglieder des Rates mit den folgenden Vorschlägen einverstanden erklärt haben:

Die Verfahren der Sanktionsausschüsse sollen durch die Einführung der nachstehenden Verbesserungen transparenter gestaltet werden:

- Die Praxis der Herausgabe von Pressemitteilungen im Anschluß an Ausschußsitzungen soll ausgebaut werden.
- Alle Delegationen sollen auf Wunsch eine Ausfertigung der vom Sekretariat erstellten Listen zum Stand der Mitteilungen nach dem ›Kein-Einwand-Verfahren‹ erhalten.
- Das Sekretariat soll regelmäßig Listen aller weiteren Beschlüsse jedes aktiven Ausschusses erstellen und diese jeder Delegation auf Antrag zur Verfügung stellen.
- Der Jahresbericht des Sicherheitsrats an die Generalversammlung soll in seiner Einleitung mehr Informationen über die einzelnen Ausschüsse enthalten.
- Jeder Ausschuß soll einen Jahresbericht an den Sicherheitsrat mit einer knappen Darstellung seiner Tätigkeit erstellen.

– Es soll getrachtet werden, die Erstellung der Kurzprotokolle für die einzelnen Ausschüsse zu beschleunigen.

Für die Durchführung dieser Maßnahmen sollen die bestehenden Verfahren der Ausschüsse beachtet werden.

Die Sitzungen der Sanktionsausschüsse sollen auch in Zukunft nicht öffentlich sein, und die Kurzprotokolle dieser Sitzungen sollen auch weiterhin nach den derzeitigen Verfahren verteilt werden.

2. Die Ratsmitglieder werden ihre Prüfung weiterer Vorschläge betreffend die Dokumentation des Rates und damit zusammenhängende Fragen fortsetzen.

**SICHERHEITSRAT** – Mitteilung des Präsidenten vom 31. Mai 1995 (UN-Dok. S/1995/438)

1. Im Nachgang zu den Mitteilungen des Präsidenten des Sicherheitsrats vom 29. März 1995 (S/1995/234) betreffend die Dokumentation des Rates und andere Verfahrensfragen legt der Präsident des Sicherheitsrats Wert auf die Feststellung, daß sich alle Mitglieder des Sicherheitsrats mit dem folgenden Vorschlag einverstanden erklärt haben:

Die Praxis der Anhörung der Stellungnahmen von betroffenen Staaten und Organisationen während nichtöffentlicher Sitzungen der Sanktionsausschüsse zu Fragen, die sich aus der Anwendung der vom Sicherheitsrat verhängten Sanktionsregelungen ergeben, soll fortgesetzt werden, wobei die bestehenden Verfahren dieser Ausschüsse zu beachten sind.

2. Die Ratsmitglieder werden ihre Prüfung weiterer Vorschläge betreffend die Dokumentation des Rates und damit zusammenhängende Fragen fortsetzen.

Quelle für die Übersetzungen der UN-Dokumente: Deutscher Übersetzungsdienst der Vereinten Nationen, New York

# Jahresinhaltsverzeichnis 1995

Um einen raschen Zugang zu den in der Zeitschrift VEREINTE NATIONEN enthaltenen Analysen und Informationen zu ermöglichen, enthält seit 1979 jeder Jahrgang ein Jahresinhaltsverzeichnis; eine detailliertere Erschließung früherer Jahrgänge gewährleisten die Sonderhefte ›Register 1962-1973‹ (Bonn 1976) und ›Register 1974-1978‹ (Bonn 1979). Das Jahresinhaltsverzeichnis ordnet die Beiträge – notwendigerweise grob – nach Themenkreisen, die den Schwerpunkten der Arbeit der Weltorganisation entsprechen. Den Beiträgen des Artikelteils folgen die kursiv hervorgehobenen Beiträge des Teils ›Aus dem Bereich der Vereinten Nationen‹, für die vor der Seitenzahl halbfett jeweils die laufende Nummer des Beitrags angegeben ist. Danach sind die zum jeweiligen Themenkomplex gehörenden Dokumente der Vereinten Nationen (meist Resolutionen des Sicherheitsrats und der Generalversammlung) aufgeführt. Die separate Aufstellung der UN-Gremien, deren Zusammensetzung in der Zeitschrift veröffentlicht wurde, und das Autorenregister ergänzen die Übersicht über den Jahrgang.

Um das Auffinden der Beiträge in den einzelnen Heften des Jahrgangs zu erleichtern, seien hier die Seitenzahlen der Hefte angegeben – Seiten 1-48: VN 1/1995; Seiten 49-94: VN 2/1995; Seiten 95-142: VN 3/1995; Seiten 143-174: VN 4/1995; Seiten 175-232: VN 5-6/1995.

## Allgemeines und Grundsatzfragen

50 Jahre Vereinte Nationen .....	175	Ein besonderer Partner. Die Europäische Union und die Vereinten Nationen (van den Broek).....	189
Alles steht und fällt mit dem politischen Willen der Mitglieder. UN-Reform als Vorbereitung auf die nächsten 50 Jahre (von Weizsäcker) .....	179	Verlauf der 49. Generalversammlung (13, 113)	
Bewahrung des Friedens und Herrschaft des Rechts. UN-Charta: Überprüfung, nicht ›Änderung‹ erforderlich (Reina).....	187	S/1995/234	Dokumentation des Sicherheitsrats .....
		S/1995/438	Dokumentation des Sicherheitsrats .....
		Das UN-System auf einen Blick (Abkürzungen).....	45

Die Mitgliedstaaten der Vereinten Nationen in alphabetischer Ordnung mit Beitrittsdaten sowie nach Erdteilen, Gebietsgröße und Bevölkerungszahl (Tabellen) .....	46
Wiederkehrende Gedenkanklässe sowie laufende und künftige Jahre und Jahrzehnte der Vereinten Nationen (Tabelle).....	142

**Politik und Sicherheit**

Nichtverbreitung: Ringen um die Vertragsverlängerung. Vor einem Schlüsseldatum der internationalen Politik dieses Jahrzehnts (Krause) .....	1
›OSZE zuerst‹. Die Neugestaltung des Verhältnisses zwischen UN und OSZE (Honsowitz).....	49
Standpunkt: Bewährungsprobe (Arnold) .....	65
Zwischen Erfolg und Fehlschlag. Die Friedensmissionen der Vereinten Nationen in Afrika (Matthies).....	105
Hohe Ziele, schöne Worte, falsche Freunde. Warum die Vereinten Nationen zum Prügelknaben der Politik geworden sind (Holzer).....	200
Die Uno am Scheideweg. Kein Glückwunsch, aber eine Aufforderung zur Reform (Lengsfeld).....	204
Elemente einer künftigen deutschen UN-Politik (Brecht) .....	209

*B-Waffen-Konvention (1, 22), Abrüstungskonferenz (6, 67), Nichtverbreitungsvertrag (14, 114), Waffenregister (15, 117), Weltraum (20, 158)*

S/PRST/1994/62	›Agenda für den Frieden‹ .....	32
S/PRST/1994/78	Abchasien.....	33
S/PRST/1994/77	Afghanistan .....	33
S/PRST/1994/66	Ehemaliges Jugoslawien .....	33
S/PRST/1994/69	Ehemaliges Jugoslawien .....	34
S/Res/958	Ehemaliges Jugoslawien .....	34
S/Res/959	Ehemaliges Jugoslawien .....	34
S/PRST/1994/71	Ehemaliges Jugoslawien .....	35
S/PRST/1994/74	Ehemaliges Jugoslawien .....	35
S/1994/1358	Ehemaliges Jugoslawien .....	35
S/PRST/1994/79	Ehemaliges Jugoslawien .....	36
S/Res/948	Haiti.....	36
S/Res/964	Haiti.....	37
S/Res/949	Irak-Kuwait .....	37
S/PRST/1994/68	Irak-Kuwait .....	37
S/Res/950	Liberia .....	38
S/PRST/1994/59	Rwanda .....	38
S/Res/955	Rwanda .....	39
S/PRST/1994/75	Rwanda .....	43
S/Res/965	Rwanda .....	44
S/Res/952	Angola.....	79
S/PRST/1994/63	Angola.....	79
S/PRST/1994/70	Angola.....	80
S/Res/966	Angola.....	80
S/PRST/1994/60	Burundi .....	81
S/PRST/1994/82	Burundi .....	81
S/Res/967	Ehemaliges Jugoslawien .....	81
S/PRST/1994/64	Korea .....	82
S/PRST/1994/76	Libyen .....	82
S/PRST/1994/61	Mosambik .....	82
S/Res/957	Mosambik .....	82
S/Res/960	Mosambik .....	83
S/PRST/1994/80	Mosambik .....	83
S/Res/962	Nahost .....	83
S/PRST/1994/72	Nahost .....	84
S/PRST/1995/3	Nahost .....	84
S/Res/974	Nahost .....	84
S/PRST/1995/4	Nahost .....	84
S/1994/1194	Somalia .....	84
S/Res/953	Somalia .....	84
S/Res/954	Somalia .....	85
S/PRST/1994/56	Tadschikistan .....	86
S/PRST/1994/65	Tadschikistan .....	86
S/Res/968	Tadschikistan .....	86
S/Res/961	Zentralamerika .....	89
S/Res/969	Zypern .....	89
S/PRST/1994/81	Verfahren des Sicherheitsrats.....	90
S/PRST/1995/9	›Agenda für den Frieden‹.....	126
S/Res/976	Angola.....	127
S/PRST/1995/11	Angola.....	128
S/PRST/1995/18	Angola.....	129
S/PRST/1995/27	Angola.....	129
S/PRST/1995/5	Burundi .....	130

S/PRST/1995/10	Burundi .....	130
S/PRST/1995/13	Burundi .....	131
S/1995/112	Burundi und Rwanda.....	131
S/Res/984	Kernwaffen.....	131
S/Res/972	Liberia .....	132
S/Res/985	Liberia .....	133
S/PRST/1995/14	Libyen .....	133
S/PRST/1995/7	Rwanda .....	133
S/Res/977	Rwanda .....	134
S/Res/978	Rwanda .....	134
S/Res/989	Rwanda .....	135
S/PRST/1995/22	Rwanda .....	135
S/Res/997	Rwanda .....	136
S/PRST/1995/15	Somalia .....	137
S/Res/971	Abchasien.....	162
S/PRST/1995/12	Abchasien.....	162
S/Res/993	Abchasien.....	163
S/PRST/1995/1	Ehemaliges Jugoslawien .....	163
S/Res/970	Ehemaliges Jugoslawien .....	164
S/PRST/1995/2	Ehemaliges Jugoslawien .....	164
S/PRST/1995/6	Ehemaliges Jugoslawien .....	165
S/PRST/1995/8	Ehemaliges Jugoslawien .....	165
S/Res/981	Ehemaliges Jugoslawien .....	165
S/Res/982	Ehemaliges Jugoslawien .....	166
S/Res/983	Ehemaliges Jugoslawien .....	167
S/PRST/1995/19	Ehemaliges Jugoslawien .....	168
S/Res/987	Ehemaliges Jugoslawien .....	168
S/Res/988	Ehemaliges Jugoslawien .....	168
S/Res/990	Ehemaliges Jugoslawien .....	170
S/PRST/1995/23	Ehemaliges Jugoslawien .....	169
S/PRST/1995/24	Ehemaliges Jugoslawien .....	170
S/PRST/1995/25	Ehemaliges Jugoslawien .....	170
S/PRST/1995/26	Ehemaliges Jugoslawien .....	170
S/Res/992	Ehemaliges Jugoslawien .....	171
S/Res/994	Ehemaliges Jugoslawien .....	171
S/Res/998	Ehemaliges Jugoslawien .....	172
S/PRST/1995/30	Ehemaliges Jugoslawien .....	173
S/PRST/1995/31	Ehemaliges Jugoslawien .....	173
S/PRST/1995/21	Berg-Karabach .....	217
S/Res/1003	Ehemaliges Jugoslawien .....	217
S/Res/1004	Ehemaliges Jugoslawien .....	218
S/PRST/1995/32	Ehemaliges Jugoslawien .....	218
S/PRST/1995/33	Ehemaliges Jugoslawien .....	218
S/PRST/1995/34	Ehemaliges Jugoslawien .....	219
S/PRST/1995/37	Ehemaliges Jugoslawien .....	219
S/PRST/1995/38	Ehemaliges Jugoslawien .....	219
S/Res/1009	Ehemaliges Jugoslawien .....	219
S/Res/1010	Ehemaliges Jugoslawien .....	220
S/Res/975	Haiti.....	221
S/PRST/1995/20	Haiti.....	221
S/Res/1007	Haiti.....	222
S/Res/986	Irak-Kuwait .....	223
S/Res/1001	Liberia .....	224
S/PRST/1995/36	Libyen .....	225
S/1995/394	Nahost .....	225
S/Res/996	Nahost .....	225
S/PRST/1995/29	Nahost .....	226
S/Res/1006	Nahost .....	226
S/PRST/1995/35	Nahost .....	226
S/Res/1005	Rwanda .....	226
S/PRST/1995/16	Tadschikistan .....	227
S/PRST/1995/28	Tadschikistan .....	227
S/Res/999	Tadschikistan .....	227
S/Res/991	Zentralamerika .....	229
S/Res/1000	Zypern.....	229

Die Mitgliedschaften im Sicherheitsrat seit 1946 (Tabelle).....	90
---	----

**Wirtschaft und Entwicklung**

Die neue Welthandelsorganisation (WTO) und ihre internationale Stellung (Benedek).....	13
Leben und Überleben in Trockengebieten. Das Übereinkommen der Vereinten Nationen zur Bekämpfung der Wüstenbildung (Lührs) .....	61
Ein 20-Milliarden-Dollar-Geschäft. Das Beschaffungswesen im Verband der Vereinten Nationen (Wiehen).....	143
Der unbekannte Großkunde. Deutsche Lieferungen an die Vereinten Nationen (Stüwe) .....	148
Inseln der Integrität. Der Anti-Bestechungs-Pakt - ein Vorschlag von ›Transparency International‹ (Eigen/van Ham) .....	151

Globalisierung der Wirtschaft: eine Herausforderung für die internationale Gemeinschaft. Liberale Bedingungen für Welthandel und Auslandsinvestitionen als Ziel für das 21. Jahrhundert (Henkel) .....	193
Armut, Vertreibung, Umweltzerstörung anderswo - was geht uns das an? Von der Notwendigkeit solidarischen Ausgleichs in einer kleiner werdenden Welt (Hensche) .....	196

Weltsozialgipfel (16, 118), Klimaschutz (21, 159)

### Sozialfragen, Kultur und Menschenrechte

Autonomie: keine Garantie für Menschenrechte. Israel und Palästina nach der »Prinzipienerklärung« und dem »Gaza-Jericho-Abkommen« (Watzal).....	7
Zum Beispiel Tschetschenen und Inguschen. Ethnische Selbstorganisation und Nationalstaat (Sigrist).....	54
Frauen - die vierte (Wichterich).....	95
Toleranz als Motto des Jubiläumsjahres. Erziehung zur Toleranz: die ständige Aufgabe (Süssmuth) .....	176
Menschenrechtspolitik fängt zu Hause an. Aus der Praxis der Menschenrechtskommission (Baum) .....	206
<i>Menschenrechts-Unterkommission (2, 22), Menschenrechtsausschuß (3, 25), Anti-Folter-Konvention (4, 28), Kriminalitätsbekämpfung (7, 68), Soziale Menschenrechte (8, 70), Kinderrechtsausschuß (9, 72), Rassendiskriminierungsausschuß (17, 119), Frauenrechtsausschuß (18, 121), Anti-Apartheid-Konvention (19, 125), Verbrechenverhütung (22, 160)</i>	
A/Res/48/104 Gewalt gegen Frauen.....	31

### Entkolonisierung und Treuhandfragen

Wirklich ein Erfolg? Namibia und die Vereinten Nationen (Nujoma)...	183
<i>Treuhandrat (10, 74)</i>	
S/Res/956 Treuhandschaft.....	87
S/PRST/1994/39 Westsahara .....	88
S/PRST/1994/67 Westsahara .....	88

### Die Mitgliedschaften in UN-Organen im Jahre 1995

Sicherheitsrat.....	94	Abrüstungskonferenz .....	94	Kommission für soziale Entwicklung .....	174
Wirtschafts- und Sozialrat.....	94	Programm- und Koordinierungsausschuß.....	94	Kommission für die Rechtsstellung der Frau .....	174
Treuhandrat .....	94	Gemeinsame Inspektionsgruppe .....	94	Kommission für nachhaltige Entwicklung.....	174
Internationaler Gerichtshof .....	94	Statistische Kommission.....	174	Exekutivausschuß des Programms des Hohen Kommissars der Vereinten Nationen für Flüchtlinge.....	174

### Autorenregister

<b>Altenburg</b> , Günther 155	<b>Henkel</b> , Hans-Olaf 193	<b>Martens</b> , Jens 118	<b>Rudolf</b> , Beate 28, 70, 72, 121, 125	<b>van Ham</b> , Margit 151
<b>Arnold</b> , Hans 65	<b>Hensche</b> , Detlef 196	<b>Matthies</b> , Volker 105	<b>Schäfer</b> , Matthias 77	<b>Watzal</b> , Ludwig 7
<b>Baum</b> , Gerhart R. 206	<b>Holtz</b> , Uwe 156	<b>Neudek</b> , Kurt 68	<b>Schorlemer</b> , Sabine von 74	<b>Weizsäcker</b> , Richard von 179
<b>Benedek</b> , Wolfgang 13	<b>Holzer</b> , Werner 200	<b>Neugebauer</b> , Bernhard 112	<b>Schrogl</b> , Kai-Uwe 158	<b>Wichterich</b> , Christa 95
<b>Brauch</b> , Hans Günter 22, 67, 117, 155	<b>Honsowitz</b> , Herbert 49	<b>Nujoma</b> , Sam 183	<b>Sigrist</b> , Christian 54	<b>Wielen</b> , Michael 143
<b>Brecht</b> , Eberhard 209	<b>Krause</b> , Joachim 1	<b>Oellers-Frahm</b> , Karin 75	<b>Stüwe</b> , Heinz 148	<b>Zerwas</b> , Gernot 77
<b>Dembinski</b> , Matthias 114	<b>Krech</b> , Ralph 160	<b>Philipp</b> , Christiane 119	<b>Süssmuth</b> , Rita 176	
<b>Eigen</b> , Peter 151	<b>Kuhn</b> , Christian 68	<b>Plaga</b> , Armin 29	<b>Unmüßig</b> , Barbara 159	<b>Redaktion</b> 113
<b>Germann</b> , Ursula 160	<b>Lengsfeld</b> , Vera 204	<b>Reina</b> , Carlos Roberto 187	<b>van den Broek</b> , Hans 189	
<b>Göthel</b> , Dieter 99	<b>Lührs</b> , Georg 61	<b>Roitzheim</b> , Gudrun 22, 25		

S/Res/973 Westsahara .....	88
S/PRST/1995/17 Westsahara .....	137
S/Res/995 Westsahara .....	138
S/1995/431 Westsahara .....	138
S/Res/1002 Westsahara .....	228

### Verwaltung und Haushalt

Im Auftrag der Weltorganisation. Das Personal der Vereinten Nationen im Wandel (Göthel).....	99
<i>Beitragsfestsatzung (5, 29)</i>	
Beitragsschlüssel für den Haushalt der Vereinten Nationen 1995 bis 1997 (Tabelle).....	20

### Rechtsfragen

<i>IGH: Katar-Bahrain (11, 75)</i>	
A/Res/49/59 UN-Personal .....	138
A/Res/49/57 Regionale Abmachungen .....	214
A/Res/49/60 Internationaler Terrorismus.....	215
S/Res/979 Internationaler Gerichtshof .....	222
S/Res/980 Internationaler Gerichtshof .....	223

### Verschiedenes

<i>UN-Literatur (12, 77)</i>	
S/Res/963 UN-Mitgliedschaft (Palau).....	87
S/PRST/1994/73 UN-Mitgliedschaft (Palau).....	87

### Literaturhinweise

Dicke: Effizienz und Effektivität internationaler Organisationen (Neugebauer).....	112
Relazioni Internazionali: La riforma del Consiglio di sicurezza (Altenburg).....	155
Badelt: Chemische Kriegführung - Chemische Abrüstung (Brauch).....	155
Maruhn: Der deutsche Chemiewaffen-Verzicht (Brauch).....	155
George/Sabelli: Kredit und Dogma (Holtz) .....	156